

FR MONTAGE *de la suspension SVEND*

1. Passez les fils dans un des tubes A.
2. Vissez ce tube dans le trou fileté de la suspenste carrée.
3. Glissez le tube B dans le tube A en faisant suivre les fils électriques. Répétez l'opération pour l'autre côté. Pour diminuer la hauteur de la suspension, les tubes B peuvent être raccourcis au moyen d'une petite scie à métaux.
4. Ajustez la hauteur de la suspension en serrant les petites vis des tubes A à l'aide de la clé Allen qui vous est fournie.
5. Fixez les tubes B sur le boîtier C à l'aide des rondelles éventails, des écrous hexagonaux et d'une clé ronde de 13mm.
6. Fixez la patère de fixation D au plafond et raccordez le fil de terre à la connexion prévue sur la patère.
7. Raccordez votre arrivée de courant aux connexions électriques de la suspension et fixez le boîtier C sur la patère de fixation D à l'aide des vis latérales.

NL MONTAGE *van de hanglamp SVEND*

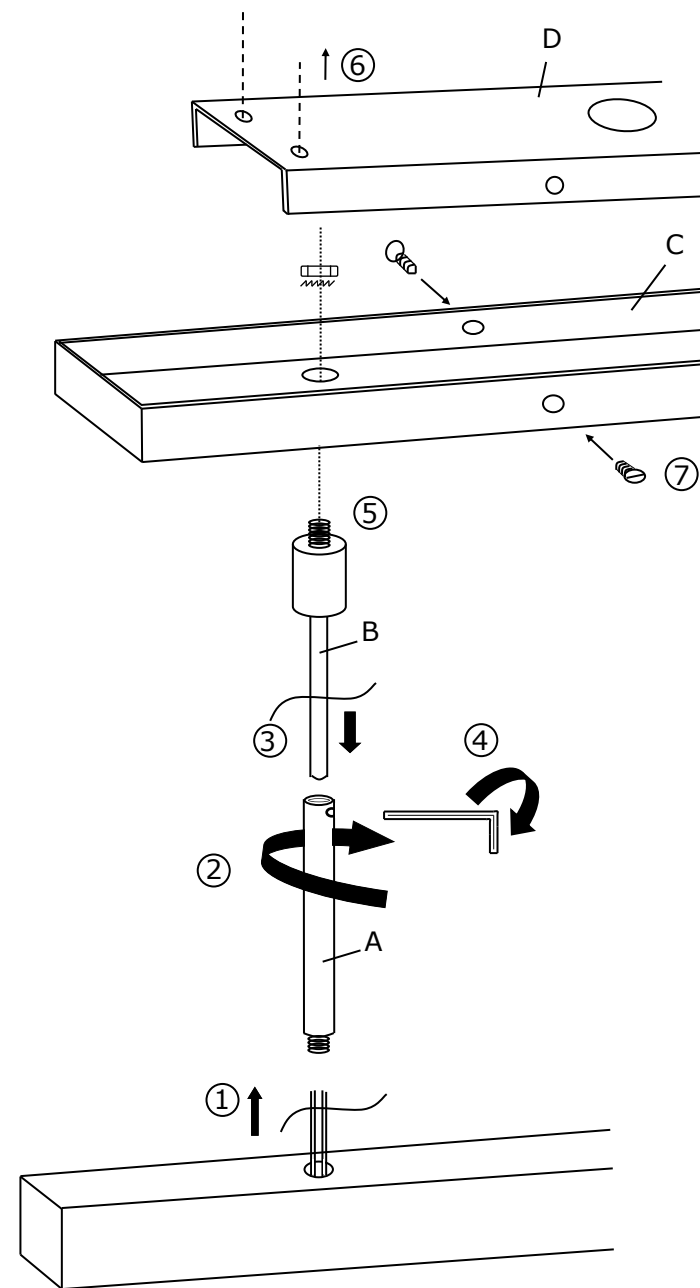
1. Glij de draden door één van de buizen A.
2. Schroef buis A in de voorziene schroefdraad aan de vierkante zwevende basis.
3. Glijd de buis B in de buis A en laat de elektrische draden volgen. Herhaal deze operatie aan de andere zijde. Om de hoogte van de hanglamp te verminderen, kunnen de buizen B dmv een klein metaalzaagje ingekort worden.
4. Stel de hoogte van de hanglamp in door middel van het vastdraaien van de schroefjes van de buizen A, met behulp van een inbussleutel die werd meegeleverd.
5. Bevestig de buizen B aan basis C met behulp van Grower ringen, hexagonale moeren en een ronde sleutel van 13mm.
6. Bevestig de fixatieplaat D tegen het plafond en verbind de aardingsdraad aan de voorziene bevestiging op de fixatieplaat.
7. Verbind de stroomtoegang aan de elektrische aansluitingen van de hanglamp en bevestig basis C aan de fixatieplaat D met behulp van de zijdelingse schroeven.

EN MOUNTING *of the suspension SVEND*

1. Slide the wires through one of the tubes A.
2. Screw tube A in the provided screw thread to the square floating basis.
3. Slide the tube B in the tube A and let following the electric wires. Repeat this operation on the other side. To reduce the height of the suspension, the tubes B can be shortened by means of a small hacksaw.
4. Set the height of the suspension by tightening the screws of the tubes A, using the included Allen key.
5. Attach the tubes B to base C, using the washers and the hexagonal screws, and fix everything with a 13mm round key.
6. Attach the ceiling plate D against the ceiling and connect the earth wire to the provided connection on the ceiling plate.
7. Connect the power access to the electrical connections of the suspension and attach base C to the ceiling plate D, using the lateral screws.

DE MONTAGE *der Pendelleuchte SVEND*

1. Schieben Sie die Drähte durch eine der Rohre A.
2. Schrauben Sie die beiden Rohre A in die Gewindebohrungen von der eckigen hängenden Basis.
3. Schieben Sie das Rohr B in das Rohr A, und lassen Sie dem elektrischen Leitungen folgen. Wiederholen Sie diesen Vorgang auf der anderen Seite. Um die Pendelleuchte in der Höhe zu verstellen, können Sie die Rohre B mittels einer kleinen Metallsäge einkürzen.
4. Stellen Sie die Höhe von der Pendelleuchte ein durch leichte Befestigung von den Schrauben von den Rohren A, mit dem mitgelieferten Inbusschlüssel.
5. Befestigen Sie die Rohre B an der Basis C mit den Unterlegscheiben, die Sechskantschrauben und mit einem runden 13mm Schlüssel.
6. Befestigen Sie die Montageplatte D an der Decke und schließen Sie die Erdung an die zur Verfügung gestellte Verbindung an der Montageplatte an.
7. Schließen Sie die elektrische Zuleitung an die elektrischen Anschlüsse der Pendelleuchte an und fixieren Sie die Basis C auf der Montageplatte D mit den seitlichen Schrauben.



SVEND





Manufacturer : DAVIDTS LIGHTING – Brussels – Belgium – www.davidts.com

Installation and security instructions (please read and save)

This luminaire is manufactured according to European directives and standards relating to quality and safety of lighting fixtures. A declaration of conformity is available by downloading on our site.

Description of the lighting

Lighting for fixing to the wall or ceiling with handmade lampshade(s) with a soft and pleasant light distribution. More pictures, drawings and complete descriptions are available on our website.

Environmental protection

Our packaging is made from 100% recyclable or re-usable material. For care of the environment please sort or recycle. Fluorescent bulbs and waste electrical equipment should not be disposed of with household waste please take to a recycling facility. This fixture is essentially composed of solid brass. This metal and other elements are fully recyclable. At end of life, if you take the fixture to a recycling facility, each metal will be recovered for new metal production.

Installation of the lighting

This lighting is only intended for indoor use, it must be installed away from moisture, splashing and sources of heat. Suitable for direct mounting on normally flammable surfaces. Before starting the installation, ensure the electrical supply is OFF at the circuit breaker in the consumer unit. Only switching OFF at the wall switch is not adequate.

Carefully remove all packaging. All of our fixtures are fixed to the wall or to the ceiling by means of a mounting plate (placement is done by means of screws and dowels, not supplied). Some of our luminaires have more detailed installation instructions (attached to this document). Please read carefully before starting the installation.

If your light lighting has a fitting with lampshade ring, unscrew it in order to secure the lampshade to the fitting. If the lampshade is made with a seam, make sure that it is positioned towards the back of the light. Screw down the ring carefully. Place the bulb (not supplied) without forcing into the fitting. If necessary straighten the lampshade, only by carefully flexing the metal rods of the lampshade.

If you have any doubt about the installation of this lighting, please contact a qualified electrician.

Inserting or replacing a bulb

Always ensure the electrical supply is OFF before this operation. If necessary, let the old bulb to cool for 10 minutes before removing. Place the bulb without forcing into the fitting. Do not directly touch it with the fingers, but with a cloth (fingerprints reduce the lifetime of a bulb). Be always attentive to the choice of a bulb, never exceed the maximum power (W) authorized, indicated on the labels of the light fitting. If an integral LED bulb attached to the fixture is defective, please contact your distributor.

Maintenance of your lampshades

When your lampshade is dusted use only a brush suitable for delicate fabrics. Never rub the lampshade with a damp cloth or with water. Stains or marks on lampshades can't be removed, attempting removal will risk increasing the surface of the stain. In the case of a disaster, only a new lampshade can recover the original beautiful aspect and clarity of your lighting. To do this please contact your distributor.

Maintenance of your lighting

Because smoke and dust particles in the air are attracted by a heat source, a deposit will appear on the fixture in the course of time. For maintenance, allow the bulb to cool for at least 10 minutes. Clean the fixture with a paper towel soaked with glass cleaner. Never use solvents, abrasive or corrosive products. Never immerse the fixture in water. If the wires are damaged, they must be replaced by a qualified electrician. This fixture must never be modified as this can make it dangerous to use.